

Enquête annuelle de 2015 sur la consommation de combustibles de centrales thermiques d'énergie électrique

(SCIAN 22111 - Production d'électricité)

CONFIDENTIEL une fois rempli.

According to our files your language of preference is French, should you wish to receive this document in English, please call us toll-free at: 1-877-604-7828.

Veillez vérifier le nom de l'entreprise ou de l'organisation, les coordonnées de la personne-ressource et corriger si nécessaire.

Dénomination sociale	
Nom commercial	
Prénom	
Nom de famille	
Titre	
Adresse (numéro et rue)	
Ville	
Province, territoire ou état	Code postal ou code de zone
Pays	

Renseignements sur l'entreprise ou l'organisation et la personne-ressource

Adresse courriel

Langue de communication préférée

français anglais

Numéro de téléphone (incluant l'indicatif régional)

Numéro du poste

Numéro du télécopieur (incluant l'indicatif régional)

Ces renseignements sont recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S-19.
EN VERTU DE CETTE LOI, IL EST OBLIGATOIRE DE REMPLIR LE PRÉSENT QUESTIONNAIRE.

Introduction

But de l'enquête

Cette enquête a pour but de recueillir de l'information sur la disponibilité et/ou l'écoulement d'énergie au Canada. Cette information est un indicateur important de la performance économique canadienne et tous les échelons de gouvernement s'en servent pour établir des politiques énergétiques éclairées. Le secteur privé utilise aussi cette information dans le cadre de son processus décisionnel. Votre information pourrait aussi être utilisée par Statistique Canada à d'autres fins statistiques et de recherche.

Sécurité des renseignements transmis par télécopieur ou courriel

Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements par télécopieur ou courriel peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception de votre document, Statistique Canada garantit la protection de tous les renseignements recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*. **Note :** Nos questionnaires en ligne sont sécurisés, il n'y a aucun risque d'interception des renseignements lorsque vous répondez aux enquêtes en ligne de Statistique Canada.

Confidentialité

La *Loi sur la statistique* protège la confidentialité des renseignements recueillis par Statistique Canada.

Ententes de partage de données

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui ont accepté de garder les données confidentielles et de les utiliser uniquement à des fins statistiques.

Les renseignements sur la confidentialité, les ententes de partage de données et les couplages d'enregistrements se trouvent à la dernière page du questionnaire.

Veillez retourner le questionnaire dans les 20 jours suivant la réception du questionnaire.

Veillez poster le questionnaire dûment rempli dans l'enveloppe ci-jointe ou le télécopier à Statistique Canada au 1-800-755-5514.

S'il vous est impossible de le remplir dans les 20 jours **OU** si vous avez besoin d'aide, appelez-nous au **1-877-604-7828**.

Statistique Canada
Division des opérations et de l'intégration
150 promenade Tunney's Pasture
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Consultez notre site Web à www.statcan.gc.ca

Statut de l'entreprise ou organisation

1. Cette entreprise ou organisation est-elle actuellement en activité?

B00309

- Oui ► **Passez à la section suivante**
- Non, il s'agit d'une exploitation saisonnière ► **Passez à la question 2**
- Non, a cessé ses activités ► **Passez à la question 4**
- Non, a vendu toutes ses opérations ► **Passez à la question 6**
- Non, a fusionné avec une autre entreprise (ou plusieurs entreprises) ► **Passez à la question 8**
- Non, est temporairement inactive, mais rouvrira ► **Passez à la question 11**
- Non, autre raison pour laquelle cette entreprise n'est plus opérationnelle ► **Passez à la question 14**

2. Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé toutes activités pour la saison?

Date AAAA MM JJ
B00217

3. Quand cette entreprise ou organisation s'attend-elle à reprendre ses activités?

Date AAAA MM JJ
B00218 ► **Passez à la section suivante**

4. Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé toutes activités?

Date AAAA MM JJ
B00211

5. Pourquoi cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé toutes activités?

B00311

- Faillite
- Liquidation
- Dissolution
- Autre raison — veuillez préciser:

B00312

► **Passez à la section suivante**

6. Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle été vendue?

Date AAAA MM JJ
B00212

7. Quelle est la dénomination sociale de l'acheteur?

B00406

► Passez à la section suivante

8. Quand la fusion a-t-elle eu lieu?

B00213

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

9. Quelle est la dénomination sociale de l'entreprise ou organisation ainsi créée ou qui demeure?

B00407

10. Quelles sont les dénominations sociales des autres entreprises ou organisations fusionnées?

B00408

► Passez à la section suivante

11. Quand cette entreprise ou organisation est-elle devenue temporairement inactive?

B00214

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

12. Quand cette entreprise ou organisation prévoit-elle reprendre ses activités?

B00215

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

13. Pourquoi cette entreprise ou organisation est-elle temporairement inactive?

B00313

► Passez à la section suivante

14. Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00216

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

15. Pourquoi cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00314

► Passez à la section suivante

Instructions de déclaration

1. Veuillez écrire en caractères d'imprimerie, à l'encre.
2. Déclarez tous les montants en **milliers de dollars canadiens**.
3. Ne pas inclure la taxe de vente.
4. Les pourcentages devraient être arrondis en nombres entiers.
5. Ne rapportez pas en décimales. Arrondissez les valeurs au nombre entier le plus près.
6. Veuillez consulter le guide de déclaration au www.statcan.gc.ca/guides-f pour obtenir plus de renseignements.
7. Lorsque les chiffres exacts ne sont pas disponibles, veuillez nous fournir vos meilleures estimations.

Activité commerciale

1. Statistique Canada utilise le **Système de classification des industries de l'Amérique du Nord** pour classer la ou les activités de chaque entreprise ou organisation. Selon nos données, la **principale activité** de cette entreprise ou organisation est classée comme :

Est-ce l'**activité principale** de cette entreprise ou organisation?

B05002

- Oui, c'est l'**activité principale** de cette entreprise ou organisation. ► **Passez à la question 1c**
- Non, ce n'est pas l'**activité principale** de cette entreprise ou organisation. ► **Passez à la question 1a**

- a. Est-ce que l'activité principale, celle qui génère la plupart des revenus, a **déjà** été classée comme celle décrite ci-haut?

B05111

- Oui ► **Quand est-ce que le changement a eu lieu?** ► **Date :**
- Non ► **Passez à la question 1b**

AAAA				MM		JJ	

- b. Veuillez fournir une **description** brève mais précise de l'**activité principale** de cette entreprise ou organisation (p. ex. « fabrication de céréales pour petit déjeuner » ou « magasin de chaussures » ou « développement de logiciels »).

B05003

- c. Environ quel **pourcentage des revenus de cette entreprise ou organisation** est généré par cette **activité principale**?

B05004

Les estimations sont acceptables %

Y a-t-il d'autres activités qui **contribuent de manière significative** (au moins 10 %) aux **revenus de cette entreprise ou organisation**?

B05024

- Oui ► **Passez à la question 1d**
- Non ► **Passez à la page suivante**

- d. Veuillez fournir une **description** brève mais précise de l'**activité secondaire** de cette entreprise ou organisation. (p. ex. « fabrication de céréales pour petit déjeuner » ou « magasin de chaussures » ou « développement de logiciels »).

B05005

- e. Environ quel **pourcentage des revenus de cette entreprise ou organisation** est généré par cette **activité secondaire**?

B05006

Les estimations sont acceptables %

Caractéristiques de l'industrie

Génération industrielle

1. Est-ce que cet établissement produit de l'électricité, pour usage interne et/ou pour la vente?

B05044

- Oui → Veuillez répondre aux questions suivantes.
- Non → Ne répondez pas à l'enquête.

Consommation de combustible pour génération industrielle

2. Les combustibles déclarés sont-ils consommés **UNIQUEMENT** aux fins de production d'électricité?

B05045

- Oui → Passez à la question 6 (**NE PAS** remplir la colonne sur l'efficacité pour les questions 8, 9, 10, 11 et 12, le cas échéant).
- Non → Veuillez répondre aux questions 3, 4 et 5 (déclarez la quantité totale de combustible utilisée dans les chaudières aux questions 8, 9, 10, 11 et 12, le cas échéant).

Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez passer directement à la section Cogénération, à la question 6.

Génération et efficacité

- | | Pourcentage |
|--|---|
| 3. Quel est le pourcentage de l'efficacité actuelle du générateur électrique? | B10026 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> % |
| 4. Quel est le pourcentage de la vapeur dégagée pour produire de l'électricité? | B10027 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> % |
| 5. Quel est le pourcentage de l'efficacité actuelle de la turbine ? | B10028 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> % |

Cogénération

6. Cet établissement produit-il de la **chaleur et de l'électricité** simultanément à partir de la même source d'énergie à cet emplacement?

B05046

- Oui → Quelle est la fonction principale de la cogénération? Non

But primaire (Cochez une seule réponse)

B05047

- Pour produire de l'**électricité** pour **usage interne**
- Pour produire de l'**électricité** pour la **vente**
- Pour produire de l'**énergie thermique** pour **usage interne** (p. ex. vapeur, chaleur)
- Pour produire de l'**énergie thermique** pour la **vente** (p. ex. vapeur, chaleur)

7. Quelle est la fonction principale de la production d'électricité?

But primaire (Cochez une seule réponse)

B05048

- Pour produire de l'**électricité** pour **usage interne**?
- Pour produire de l'**électricité** pour la **vente**?

Combustible utilisé par méthode de production — Cycle combiné

8. Un générateur à cycle combiné a-t-il été utilisé pour produire de l'électricité?

B05049_m1

- Oui → Veuillez remplir les tableaux suivants
- Non → Passez à la section suivante, à la page 9

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé	Teneur énergétique moyenne	Quantité	Coût total	Production
	%	kJ/kg	MT	Milliers de \$	MW.h

Combustibles solides (p. ex. charbon, bois, résidus urbains, biomasse)

Charbon bitumineux

Entreprises canadiennes	B10031_m1_p17	B40083_m1_p17	E61171_m1_p17	F61114_m1_p17	E42002_m1_p17
Importé (pays étrangers)	B10031_m1_p18	B40083_m1_p18	E61171_m1_p18	F61114_m1_p18	E42002_m1_p18

Charbon sous-bitumineux

Entreprises canadiennes	B10031_m1_p19	B40083_m1_p19	E61171_m1_p19	F61114_m1_p19	E42002_m1_p19
Importé (pays étrangers)	B10031_m1_p20	B40083_m1_p20	E61171_m1_p20	F61114_m1_p20	E42002_m1_p20

Lignite

	B10031_m1_p21	B40083_m1_p21	E61171_m1_p21	F61114_m1_p21	E42002_m1_p21
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Bois (p. ex., écorce, déchets de bois)

	B10031_m1_p22	B40083_m1_p22	E61171_m1_p22	F61114_m1_p22	E42002_m1_p22
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Coke de pétrole

	B10031_m1_p23	B40083_m1_p23	E61171_m1_p23	F61114_m1_p23	E42002_m1_p23
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Biomasse d'agriculture

	B10031_m1_p24	B40083_m1_p24	E61171_m1_p24	F61114_m1_p24	E42002_m1_p24
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Autre biomasse

(p. ex., biomasse provenant de la transformation des aliments)

	B10031_m1_p25	B40083_m1_p25	E61171_m1_p25	F61114_m1_p25	E42002_m1_p25
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Autre biomasse — type inconnu :

	B10031_m1_p26	B40083_m1_p26	E61171_m1_p26	F61114_m1_p26	E42002_m1_p26
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Résidus urbains et autres déchets

	B10031_m1_p27	B40083_m1_p27	E61171_m1_p27	F61114_m1_p27	E42002_m1_p27
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Autres solides — veuillez préciser :

B40082_m1_y3_p15

	B10031_m1_p28	B40083_m1_p28	E61171_m1_p28	F61114_m1_p28	E42002_m1_p28
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé	Teneur énergétique moyenne	Quantité	Coût total	Production
	%	kJ/l	kl	Milliers de \$	MW.h
Liquides (p. ex., biocarburant, diesel, propane, mazout léger ou lourd)					
Biodiesel	B10031_m1_p1	B40083_m1_p1	E61171_m1_p1	F61114_m1_p1	E42002_m1_p1
Éthanol	B10031_m1_p2	B40083_m1_p2	E61171_m1_p2	F61114_m1_p2	E42002_m1_p2
Autres biocarburants	B10031_m1_p3	B40083_m1_p3	E61171_m1_p3	F61114_m1_p3	E42002_m1_p3
Mazout léger	B10031_m1_p4	B40083_m1_p4	E61171_m1_p4	F61114_m1_p4	E42002_m1_p4
Mazout lourd					
Entreprises canadiennes	B10031_m1_p5	B40083_m1_p5	E61171_m1_p5	F61114_m1_p5	E42002_m1_p5
Importé (pays étrangers)	B10031_m1_p6	B40083_m1_p6	E61171_m1_p6	F61114_m1_p6	E42002_m1_p6
Propane	B10031_m1_p7	B40083_m1_p7	E61171_m1_p7	F61114_m1_p7	E42002_m1_p7
Diesel	B10031_m1_p8	B40083_m1_p8	E61171_m1_p8	F61114_m1_p8	E42002_m1_p8
Orimulsion	B10031_m1_p9	B40083_m1_p9	E61171_m1_p9	F61114_m1_p9	E42002_m1_p9
Autres liquides – veuillez spécifier :					
B40082_m1_y1_p12	B10031_m1_p11	B40083_m1_p11	E61171_m1_p11	F61114_m1_p11	E42002_m1_p11
Lessive de pâte épuisée	B10031_m1_p10	B40083_m1_p10	E61171_m1_p10	F61114_m1_p10	E42002_m1_p10

COPIE POUR INFORMATION NE PAS UTILISER PAS UTILISER POUR RAPPORTEUR

%	kJ/kg	MT	Milliers de \$	MW.h
---	-------	----	----------------	------

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé	Teneur énergétique moyenne	Quantité	Coût total	Production
	%	kJ/m ³	10 ³ m ³	Milliers de \$	MW.h
Produits gazeux (p. ex. gaz naturel, gaz de four à coke, méthane, gaz combustible raffiné)					
Gaz naturel	B10031_m1_p12	B40083_m1_p12	E61171_m1_p12	F61114_m1_p12	E42002_m1_p12
Gaz de four à coke	B10031_m1_p13	B40083_m1_p13	E61171_m1_p13	F61114_m1_p13	E42002_m1_p13
Méthane (site d'enfouissement)	B10031_m1_p14	B40083_m1_p14	E61171_m1_p14	F61114_m1_p14	E42002_m1_p14
Gaz de distillation	B10031_m1_p15	B40083_m1_p15	E61171_m1_p15	F61114_m1_p15	E42002_m1_p15
Autre gaz — veuillez préciser :					
B40082_m1_y2_p6	B10031_m1_p16	B40083_m1_p16	E61171_m1_p16	F61114_m1_p16	E42002_m1_p16
Autres types de combustibles (p. ex. chaleur résiduelle)					
Autres types de combustibles consommés pour générer de l'électricité — veuillez préciser : Si vous rapportez pour l'électricité générée utilisant la Vapeur issue de la chaleur résiduelle, ne complétez pas l'efficacité de la chaudière, la moyenne de la teneur énergétique, la quantité ou le coût total.					
B40082_m1_y4_p2	B10031_m1_p29	B40083_m1_p29	E61171_m1_p29	F61114_m1_p29	E42002_m1_p29
Résumé du total net d'électricité générée utilisant le cycle combiné					
Total net d'électricité					E42004_m1
Énergie thermique utile produite		Volume en GJ			
Usage interne			E61172		
Vente			E65008		

COPIE POUR INFORMATION NE PAS UTILISER PAS UTILISER POUR RAPPORTEUR

Combustible utilisé par méthode de production — Turbine à vapeur

9. Une turbine à vapeur a-t-elle été utilisée pour produire de l'électricité?
 Si vous opérez un générateur nucléaire, veuillez indiquer la production par générateur nucléaire sous « Nucléaire » à la page 21.

B05049_m2

- Oui → Veuillez remplir les tableaux suivants
- Non → Passez à la section suivante, à la page 12

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé	Teneur énergétique moyenne	Quantité	Coût total	Production
	%	kJ/kg	MT	Milliers de \$	MW.h

Combustibles solides (p. ex. charbon, bois, résidus urbains, biomasse)

Charbon bitumineux

B10031_m2_p1	B40083_m2_p1	E61171_m2_p1	F61114_m2_p1	E42002_m2_p1
Entreprises canadiennes				
B10031_m2_p2	B40083_m2_p2	E61171_m2_p2	F61114_m2_p2	E42002_m2_p2
Importé (pays étrangers)				

Charbon sous-bitumineux

B10031_m2_p3	B40083_m2_p3	E61171_m2_p3	F61114_m2_p3	E42002_m2_p3
Entreprises canadiennes				
B10031_m2_p4	B40083_m2_p4	E61171_m2_p4	F61114_m2_p4	E42002_m2_p4
Importé (pays étrangers)				

Lignite

B10031_m2_p5	B40083_m2_p5	E61171_m2_p5	F61114_m2_p5	E42002_m2_p5

Bois (p. ex. écorce, déchets de bois)

B10031_m2_p6	B40083_m2_p6	E61171_m2_p6	F61114_m2_p6	E42002_m2_p6

Coke de pétrole

B10031_m2_p7	B40083_m2_p7	E61171_m2_p7	F61114_m2_p7	E42002_m2_p7

Biomasse d'agriculture

B10031_m2_p8	B40083_m2_p8	E61171_m2_p8	F61114_m2_p8	E42002_m2_p8

Autre biomasse (p. ex. biomasse provenant de la transformation des aliments)

B10031_m2_p9	B40083_m2_p9	E61171_m2_p9	F61114_m2_p9	E42002_m2_p9

Autre biomasse — type inconnu

B10031_m2_p10	B40083_m2_p10	E61171_m2_p10	F61114_m2_p10	E42002_m2_p10

Résidus urbains et autres déchets

B10031_m2_p11	B40083_m2_p11	E61171_m2_p11	F61114_m2_p11	E42002_m2_p11

Autres solides — veuillez préciser :

B40082_m2_y1_p15	B10031_m2_p12	B40083_m2_p12	E61171_m2_p12	F61114_m2_p12	E42002_m2_p12

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé	Teneur énergétique moyenne	Quantité	Coût total	Production
	%	kJ/m ³	10 ³ m ³	Milliers de \$	MW.h
Produits gazeux (p. ex. gaz naturel, gaz de four à coke, méthane, gaz combustible raffiné)					
Gaz naturel	B10031_m2_p24	B40083_m2_p24	E61171_m2_p24	F61114_m2_p24	E42002_m2_p24
Gaz de four à coke	B10031_m2_p25	B40083_m2_p25	E61171_m2_p25	F61114_m2_p25	E42002_m2_p25
Méthane (site d'enfouissement)	B10031_m2_p26	B40083_m2_p26	E61171_m2_p26	F61114_m2_p26	E42002_m2_p26
Gaz de distillation	B10031_m2_p27	B40083_m2_p27	E61171_m2_p27	F61114_m2_p27	E42002_m2_p27
Autre gaz — veuillez préciser :					
B40082_m2_y3_p6	B10031_m2_p28	B40083_m2_p28	E61171_m2_p28	F61114_m2_p28	E42002_m2_p28
Autres types de combustibles (p. ex. chaleur résiduelle)					
Autres types de combustibles consommés pour générer de l'électricité — veuillez préciser : Si vous rappez pour l'électricité générée utilisant la Vapeur issue de la chaleur résiduelle, ne complétez pas l'efficacité de la chaudière, la moyenne de la teneur énergétique, la quantité ou le coût total.					
B40082_m2_y4_p2	B10031_m2_p29	B40083_m2_p29	E61171_m2_p29	F61114_m2_p29	E42002_m2_p29
Résumé du total net d'électricité générée utilisant la turbine à vapeur					
Total net d'électricité générée					E42004_m2
Énergie thermique utile produite					
			Volume en GJ		
Usage interne			E61173		
Vente			E65009		

COPIE POUR INFORMATION NE PAS UTILISER POUR RAPPORTEUR

Détails sur le combustible sélectionné – Moteur à combustion

10. Un moteur à combustion a-t-il été utilisé pour produire de l'électricité?

B05049_m3

- Oui → Veuillez remplir les tableaux suivants
- Non → Passez à la section suivante, à la page 15

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé	Teneur énergétique moyenne	Quantité	Coût total	Production
	%	kJ/kg	MT	Milliers de \$	MW.h

Combustibles solides (p. ex. charbon, bois, résidus urbains, biomasse)

Charbon bitumineux

Entreprises canadiennes	B10031_m3_p17	B40083_m3_p17	E61171_m3_p17	F61114_m3_p17	E42002_m3_p17
Importé (pays étrangers)	B10031_m3_p18	B40083_m3_p18	E61171_m3_p18	F61114_m3_p18	E42002_m3_p18

Charbon sous-bitumineux

Entreprises canadiennes	B10031_m3_p19	B40083_m3_p19	E61171_m3_p19	F61114_m3_p19	E42002_m3_p19
Importé (pays étrangers)	B10031_m3_p20	B40083_m3_p20	E61171_m3_p20	F61114_m3_p20	E42002_m3_p20

Lignite

	B10031_m3_p21	B40083_m3_p21	E61171_m3_p21	F61114_m3_p21	E42002_m3_p21
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Bois (p. ex., écorce, déchets de bois)

	B10031_m3_p22	B40083_m3_p22	E61171_m3_p22	F61114_m3_p22	E42002_m3_p22
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Coke de pétrole

	B10031_m3_p23	B40083_m3_p23	E61171_m3_p23	F61114_m3_p23	E42002_m3_p23
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Biomasse d'agriculture

	B10031_m3_p24	B40083_m3_p24	E61171_m3_p24	F61114_m3_p24	E42002_m3_p24
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Autre biomasse (p. ex. biomasse provenant de la transformation des aliments)

	B10031_m3_p25	B40083_m3_p25	E61171_m3_p25	F61114_m3_p25	E42002_m3_p25
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Autre biomasse – type inconnu

	B10031_m3_p26	B40083_m3_p26	E61171_m3_p26	F61114_m3_p26	E42002_m3_p26
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Résidus urbains et autres déchets

	B10031_m3_p27	B40083_m3_p27	E61171_m3_p27	F61114_m3_p27	E42002_m3_p27
--	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Autres solides – veuillez préciser :

B40082_m3_y3_p15	B10031_m3_p28	B40083_m3_p28	E61171_m3_p28	F61114_m3_p28	E42002_m3_p28
------------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé	Teneur énergétique moyenne	Quantité	Coût total	Production
	%	kJ/m ³	10 ³ m ³	Milliers de \$	MW.h
Produits gazeux (p. ex. gaz naturel, gaz de four à coke, méthane, gaz combustible raffiné)					
Gaz naturel	B10031_m3_p12	B40083_m3_p12	E61171_m3_p12	F61114_m3_p12	E42002_m3_p12
Gaz de four à coke	B10031_m3_p13	B40083_m3_p13	E61171_m3_p13	F61114_m3_p13	E42002_m3_p13
Méthane (site d'enfouissement)	B10031_m3_p14	B40083_m3_p14	E61171_m3_p14	F61114_m3_p14	E42002_m3_p14
Gaz de distillation	B10031_m3_p15	B40083_m3_p15	E61171_m3_p15	F61114_m3_p15	E42002_m3_p15
Autre gaz — veuillez préciser :					
B40082_m3_y2_p6	B10031_m3_p16	B40083_m3_p16	E61171_m3_p16	F61114_m3_p16	E42002_m3_p16
Autres types de combustibles (p. ex. chaleur résiduelle)					
Autres types de combustibles consommés pour générer de l'électricité — veuillez préciser :					
Si vous rappez pour l'électricité générée utilisant la Vapeur issue de la chaleur résiduelle , ne complétez pas l'efficacité de la chaudière, la moyenne de la teneur énergétique, la quantité ou le coût total.					
B40082_m3_y4_p2	B10031_m3_p28	B40083_m3_p29	E61171_m3_p29	F61114_m3_p29	E42002_m3_p29
Résumé du total net d'électricité générée utilisant le moteur à combustion					
Total net d'électricité générée					E42004_m3
Énergie thermique utile produite					
			Volume en GJ		
Usage interne			E61251		
Vente			E65053		

COPIE POUR INFORMATION NE PAS UTILISER PAS UTILISER POUR RAPPORTEUR

Détails sur le combustible sélectionné – Turbine à combustion

11. Une turbine à combustion a-t-elle été utilisée pour produire de l'électricité?

B05049_m4

- Oui → Veuillez remplir les tableaux suivants
- Non → Passez à la section suivante, à la page 18

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé	Teneur énergétique moyenne	Quantité	Coût total	Production
	%	kJ/kg	MT	Milliers de \$	MW.h

Combustibles solides (p. ex. charbon, bois, résidus urbains, biomasse)

Charbon bitumineux

	B10031_m4_p17	B40083_m4_p17	E61171_m4_p17	F61114_m4_p17	E42002_m4_p17
Entreprises canadiennes					
Importé (pays étrangers)					

Charbon sous-bitumineux

	B10031_m4_p19	B40083_m4_p19	E61171_m4_p19	F61114_m4_p19	E42002_m4_p19
Entreprises canadiennes					
Importé (pays étrangers)					

Lignite

	B10031_m4_p21	B40083_m4_p21	E61171_m4_p21	F61114_m4_p21	E42002_m4_p21

Bois (p. ex., écorce, déchets de bois)

	B10031_m4_p22	B40083_m4_p22	E61171_m4_p22	F61114_m4_p22	E42002_m4_p22

Coke de pétrole

	B10031_m4_p23	B40083_m4_p23	E61171_m4_p23	F61114_m4_p23	E42002_m4_p23

Biomasse d'agriculture

	B10031_m4_p24	B40083_m4_p24	E61171_m4_p24	F61114_m4_p24	E42002_m4_p24

Autre biomasse (p. ex. biomasse provenant de la transformation des aliments)

	B10031_m4_p25	B40083_m4_p25	E61171_m4_p25	F61114_m4_p25	E42002_m4_p25

Autre biomasse – type inconnu

	B10031_m4_p26	B40083_m4_p26	E61171_m4_p26	F61114_m4_p26	E42002_m4_p26

Résidus urbains et autres déchets

	B10031_m4_p27	B40083_m4_p27	E61171_m4_p27	F61114_m4_p27	E42002_m4_p27

Autres solides – veuillez préciser :

B40082_m4_y3_p15

	B10031_m4_p28	B40083_m4_p28	E61171_m4_p28	F61114_m4_p28	E42002_m4_p28

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé	Teneur énergétique moyenne	Quantité	Coût total	Production
	%	kJ/m ³	10 ³ m ³	Milliers de \$	MW.h

Produits gazeux (p. ex. gaz naturel, gaz de four à coke, méthane, gaz combustible raffiné)

Gaz naturel	B10031_m4_p12	B40083_m4_p12	E61171_m4_p12	F61114_m4_p12	E42002_m4_p12
Gaz de four à coke	B10031_m4_p13	B40083_m4_p13	E61171_m4_p13	F61114_m4_p13	E42002_m4_p13
Méthane (site d'enfouissement)	B10031_m4_p14	B40083_m4_p14	E61171_m4_p14	F61114_m4_p14	E42002_m4_p14
Gaz de distillation	B10031_m4_p15	B40083_m4_p15	E61171_m4_p15	F61114_m4_p15	E42002_m4_p15
Autre gaz — veuillez préciser : B40082_m4_y2_p6	B10031_m4_p16	B40083_m4_p16	E61171_m4_p16	F61114_m4_p16	E42002_m4_p16

Autres types de combustibles (p. ex. chaleur résiduelle)

Autres types de combustibles consommés pour générer de l'électricité — veuillez préciser :

Si vous rapportez pour l'électricité générée utilisant la **Vapeur issue de la chaleur résiduelle**, ne complétez pas l'efficacité de la chaudière, la moyenne de la teneur énergétique, la quantité ou le coût total.

B40082_m4_y2_p6	B10031_m4_p29	B40083_m4_p29	E61171_m4_p29	F61114_m4_p29	E42002_m4_p29
-----------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Résumé du total net d'électricité générée utilisant la turbine à combustion

Total net d'électricité générée	E42004_m4
--	-----------

Énergie thermique utile produite

Volume en GJ

Usage interne	E61174
Vente	E65011

Détails sur le combustible sélectionné – Autre sous-méthode

12. Une autre sous-méthode a-t-elle été utilisée pour produire de l'électricité?

B05049_m5

Oui → Veuillez remplir les tableaux suivants

Autre sous-méthode utilisée pour la production de l'électricité – **veuillez préciser :**

B05049_m6

Non → Passez à la section suivante, à la page 21

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé %	Teneur énergétique moyenne kj/kg	Quantité MT	Coût total Milliers de \$	Production MW.h
---	---	-------------------------------------	----------------	------------------------------	--------------------

Combustibles solides (p. ex. charbon, bois, résidus urbains, biomasse)

Charbon bitumineux

B10031_m5_p1	B40083_m5_p1	E61171_m5_p1	F61114_m5_p1	E42002_m5_p1
Entreprises canadiennes				
B10031_m5_p2	B40083_m5_p2	E61171_m5_p2	F61114_m5_p2	E42002_m5_p2
Importé (pays étrangers)				

Charbon sous-bitumineux

B10031_m5_p3	B40083_m5_p3	E61171_m5_p3	F61114_m5_p3	E42002_m5_p3
Entreprises canadiennes				
B10031_m5_p4	B40083_m5_p4	E61171_m5_p4	F61114_m5_p4	E42002_m5_p4
Importé (pays étrangers)				

Lignite

B10031_m5_p5	B40083_m5_p5	E61171_m5_p5	F61114_m5_p5	E42002_m5_p5
B10031_m5_p6	B40083_m5_p6	E61171_m5_p6	F61114_m5_p6	E42002_m5_p6

Bois (p. ex., écorce, déchets de bois)

B10031_m5_p7	B40083_m5_p7	E61171_m5_p7	F61114_m5_p7	E42002_m5_p7

Coke de pétrole

B10031_m5_p8	B40083_m5_p8	E61171_m5_p8	F61114_m5_p8	E42002_m5_p8

Biomasse d'agriculture

B10031_m5_p9	B40083_m5_p9	E61171_m5_p9	F61114_m5_p9	E42002_m5_p9

Autre biomasse (p. ex. biomasse provenant de la transformation des aliments)

B10031_m5_p10	B40083_m5_p10	E61171_m5_p10	F61114_m5_p10	E42002_m5_p10

Autre biomasse – type inconnu :

B10031_m5_p11	B40083_m5_p11	E61171_m5_p11	F61114_m5_p11	E42002_m5_p11

Résidus urbains et autres déchets

Autres solides – veuillez préciser :

B40082_m5_y1_p15

B10031_m5_p12	B40083_m5_p12	E61171_m5_p12	F61114_m5_p12	E42002_m5_p12

Combustibles utilisés pour la production d'électricité Si vous n'êtes PAS un producteur industriel, veuillez NE RIEN inscrire dans la case de l'efficacité de la chaudière	Efficacité de la chaudière par combustible utilisé	Teneur énergétique moyenne	Quantité	Coût total	Production
	%	kJ/m ³	10 ³ m ³	Milliers de \$	MW.h

Produits gazeux (p. ex. gaz naturel, gaz de four à coke, méthane, gaz combustible raffiné)

Gaz naturel	B10031_m5_p24	B40083_m5_p24	E61171_m5_p24	F61114_m5_p24	E42002_m5_p24
Gaz de four à coke	B10031_m5_p25	B40083_m5_p25	E61171_m5_p25	F61114_m5_p25	E42002_m5_p25
Méthane (site d'enfouissement)	B10031_m5_p26	B40083_m5_p26	E61171_m5_p26	F61114_m5_p26	E42002_m5_p26
Gaz de distillation	B10031_m5_p27	B40083_m5_p27	E61171_m5_p27	F61114_m5_p27	E42002_m5_p27
Autre gaz — veuillez préciser :					
B40082_m5_y3_p6	B10031_m5_p28	B40083_m5_p28	E61171_m5_p28	F61114_m5_p28	E42002_m5_p28

Autres types de combustibles (p. ex. chaleur résiduelle)

Autres types de combustibles consommés pour générer de l'électricité — veuillez préciser :

Si vous rapportez pour l'électricité générée utilisant la **Vapeur issue de la chaleur résiduelle**, ne complétez pas l'efficacité de la chaudière, la moyenne de la teneur énergétique, la quantité ou le coût total.

B40082_m5_y4_p2	B10031_m5_p29	B40083_m5_p29	E61171_m5_p29	F61114_m5_p29	E42002_m5_p29
-----------------	---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Résumé du total net d'électricité générée utilisant une autre méthode sous-type

Total net d'électricité générée	E42004_m5
---------------------------------------	-----------

Énergie thermique utile produite

Volume en GJ

Usage interne	E61175
Vente	E65012

Événements

1. Veuillez préciser ci-dessous tout changement ou événement qui aurait pu causer une variation des valeurs déclarées pour cette entreprise ou organisation en comparaison à celles de la période de déclaration précédente (indiquez tous ceux qui s'appliquent) :

B00302_t1

grève ou lockout

B00302_t2

effet des taux de change

B00302_t3

variation du prix des biens ou des services vendus

B00302_t4

sous-traitance

B00302_t5

changement organisationnel

B00302_t6

variation du prix de la main-d'oeuvre ou des matières premières

B00302_t7

désastre naturel

B00302_t8

récession

B00302_t9

changement dans la gamme des produits

B00302_t10

vente d'unités commerciales

B00302_t11

expansion

B00302_t12

nouveau contrat ou perte de contrat

B00302_t13

fermeture des installations

B00302_t14

acquisition d'unités commerciales

B00302_t15

autre changement ou événement — veuillez préciser :

B00302_t16

B00302_t17

aucun changement ou événement

COPIE POUR INFORMATION NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

Renseignements généraux

Confidentialité

Vos réponses sont confidentielles.

La loi interdit à Statistique Canada de divulguer toute information recueillie qui pourrait dévoiler l'identité d'une personne, d'une entreprise ou d'un organisme sans leur permission ou sans en être autorisé par la *Loi sur la statistique*. Statistique Canada utilisera les données de cette enquête à des fins statistiques.

Ententes de partage de données

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui ont accepté de garder les données confidentielles et de les utiliser uniquement à des fins statistiques. Statistique Canada communiquera les données de la présente enquête seulement aux organisations ayant démontré qu'elles avaient besoin de les utiliser.

L'**article 11** de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux répondant à certaines conditions. Ces organismes doivent posséder l'autorisation légale de recueillir les mêmes données, sur une base obligatoire, et les lois en vigueur doivent contenir essentiellement les mêmes dispositions que la *Loi sur la statistique* en ce qui concerne la confidentialité et les sanctions imposées en cas de divulgation de renseignements confidentiels. Comme ces organismes possèdent l'autorisation légale d'obliger les entreprises à fournir les mêmes données, on ne demande pas le consentement des entreprises et celles-ci ne peuvent s'opposer au partage des données.

Pour la présente enquête, des ententes en vertu de l'**article 11** ont été conclues avec les organismes statistiques provinciaux et territoriaux de Terre-Neuve-et-Labrador, de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Québec, de l'Ontario, du Manitoba,

de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la Colombie-Britannique et du Yukon. Les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

L'**article 12** de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organismes gouvernementaux fédéraux, provinciaux ou territoriaux. En vertu de cet article, vous pouvez refuser de partager vos données avec l'un ou l'autre de ces organismes en écrivant une lettre d'objection au statisticien en chef et en la retournant avec le questionnaire rempli. Veuillez préciser les organismes avec lesquels vous ne voulez pas partager vos données.

Aux fins de la présente enquête, des ententes ont été conclues en vertu de l'**article 12** avec les organismes statistiques de l'Île-du-Prince-Édouard, des Territoires du Nord-Ouest et du Nunavut ainsi qu'avec Newfoundland and Labrador Department of Natural Resources, le Ministère de l'énergie et des ressources naturelles du Québec, le ministère des Ressources minières du Manitoba, Alberta Energy, British Columbia Ministry of Energy and Mines, British Columbia Ministry of Natural Gas development, l'Office national de l'énergie, Ressources naturelles Canada et Environnement Canada.

Dans le cas des ententes conclues avec des organisations gouvernementales provinciales et territoriales, les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

Couplages d'enregistrements

Pour améliorer les données de la présente enquête et réduire au minimum le fardeau de réponse, Statistique Canada pourrait combiner les renseignements de cette enquête avec ceux provenant d'autres enquêtes ou de sources administratives.

**Merci d'avoir rempli ce questionnaire.
Veuillez garder une copie pour vos dossiers.
Consultez notre site Web à www.statcan.gc.ca**